

Jesus unser Trost!

Als

Der Wol-Ehrenveste/Achtbare/und der Buchdrucker=
Kunst rühmlichst erfahrne

Herr George Beuther/

alter Bürger/und umb diese Stad und sambt=
liche Gelehrten wolverdiente Buch-Führer-und
Drucker/

Welcher

Dem 13. Decembris, Anno 1591.

in diese Welt gebohren /

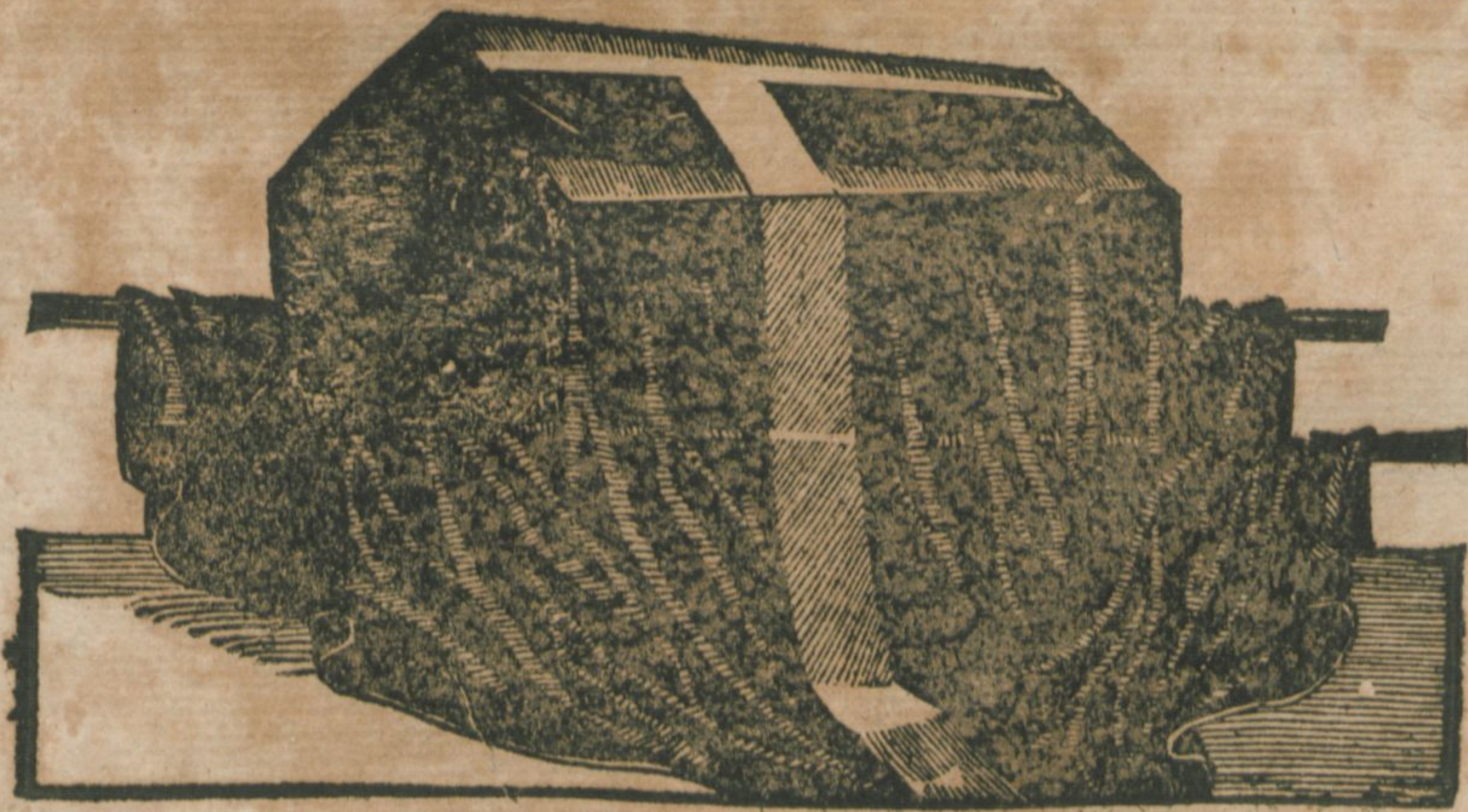
Dem 2. Februarii, des Morgens umb 4. Uhr/

durch eine zwar unvermuthete / aber doch sanft, und
seelige Simeonis-Frieden-Fahrt selbe wieder
verlassen /

Nach/ vorhero in der Kirchen zu S. Petri alhier / bey Volkreicher
Versammlung/den 7. Febr. Anno 1667. gehaltenen

Leichen-Sermon /

Uf dem Donats Kirchhoff / in sein Ruhebetlein
solte eingesencket werden /



Bezeichneten mit nachgesetzten

Trauer- und Trost- Zeilen

denen hinterbliebenen Herz-schmerzlichst
berrübresten

Kindern /

Ihr schuldiges Christliches Mitleiden
folgende

Vornehme Hönner und Freunde.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.



Additional handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page, located at the bottom of the page.





P. I. SS. V.



Ic Domino, malo, vento, veloq; secun-
dis,
In Pace ad portus gaudia, SERVE,
venis,
Qvis te hinc laudaret non terq; qvater-
qve beatum,
Cujus it ad portum tam benè navigium.

Ita

Freibergensi nostro Simeoni

s.

SEBASTIANUS Gottfried Starck/
SS. Theol. Doctor, Pastor &
Superintendens.



EUTHERUS noster, totum qui siveit in orbem,
Spargere chalcographis tot monumenta typis,
Occidit. Ah plorate Libri, plorate Caménæ!
Præcellens vester occidit Exhibitor,
Qvid? Non occidit; æternæ præconia famæ
Doctorem peperit per monumenta sibi.
Proin nolite boni nimium plorare Libelli,
Nolite Aonides conlacrumare Dææ.
Vivit adhuc famâ, totum qui siveit in orbem,
Spargere chalcographis tot monumenta typis.

Honori supremo & memoriæ
æviternæ veteris sui

BEUTHERI

ponebat

M. GABRIEL SCHLEIFFENTAGIUS,
ad S. Petri Ecclesiastes Primarius
& Ministerii Senior.

B

Desine





Esine mæste dolor! lacrymosa quiesce quærela!
 Pallida BEUTHERI funera nemo fleat!
 Exuvijs Christi pretioso sanguine partis
 Indutus, Cælo gaudia dia capit.
 In terris gessit BEUTHERI nomen inane;
 At. cælo illatus nomen & omen habet.

Condolentiæ ac supremæ
 recordationis ergò
 add.

OTTO Benewitz/Freiberg.
 ad D. Nicolai Proto-Mystra.

Des Seelig-verstorbenen Hrn. Beuthers Rede!

Ich war des Lebens satt; Ich fühlte wenig Krancken/
 In meinem Alter hin. Ich ließ in meinen Schrancken/
 Des Christenthumes fort. Ich liebte die Druckerey/
 Und was darzu gehört. Von Hoffart war Ich frey.
 Ich lebt in Witberstand. Ich sahe Lust und Freude
 An Kindern/Kindes-Kind. Ich suchte meine Wehde
 In Gottes Kirchen! und war mit Simeon
 Begierig anzusehn den Heyland/ auff dem Thron
 Der blauen Wolckenburg. Ich wüntscht/im Fried zu fahren
 Nach Jesu Himmel/auff/ mit meinen grauen Haaren/
 Weil Ich gar müd und matt. Mein Wüntsche ist mir gewährt!
 Ich starb ohn Schmerzens-Angst; und was die Seel begehrt/
 Das hat Sie schon erlangt. Heut wird man mich einsencken/
 In meiner Mutter Schoß. Die Seele wird Gott träncken/
 Mit Himmel-Nectar Safft / bis an den Jüngsten Tag/
 Den Leib von Tod erweckt / der alle Ding vermag!

Zum Nach-Ruhm des Seelig-Verstorbenen
 setzte es aus Freundschaft/ bey

M. NICOLAUS GREFIUS, FREIBERG.
 Prediger in der Dom-und Churfl. S.
 Begräbnis Kirchen.



Vam Typotheta suò pietatem præstitit ære,
 Nostrâ aliis multis BEUTHER in urbè Viris,
 Ipse sibi hanc poscit placidâ nunc morte solutus,
 inq; elegos proprios propria stanna legit.
 Ecquid opus luctu est? Res committenda JEHOVÆ:
 Ut propriis, fas est, clareat orbe typis.

Pietatis, Adfinitatis & Compaternitatis
 ergò ceteris addebat.

M. Bartholomæus Glaser/
 Deuteromystra Petrinus.

An

Hrn. Georg Beuthers Seel.
 hinterbliebene höchst-betrübte Kinder/
 seine vielgeehrte Herren Schwäger / und
 Schwägerinnen.



Neu Wochen ist es heut/das worden auffgebahret/
 Und in die Erde bracht/ die mir das Leben hatt
 Nechst Gott gegeben vor/und die auch früh und spät
 Mich zu erziehen recht/ nie Müß und Fleiß gesparet.

Weiland Fr: Anna/ Herrn George Schirmers Seel: gewesen Bärger's und Handelsmanns allhier hinterbliebene
 Wittbe/ starb im 71. Jahr ihres Alters / im 11. Jan. und ward begraben den 17. Jan. jüngst hin.

Was

Was nun vor Trübsal mich vor kurtzer Zeit betroffen /
 Und die mir nahe seyn/das stößt Euch auch zur Hand/
 In dem der Vater sich von Euch nun abgewand/
 Bey hohen Alter zwar/doch über Eur Verhoffen/
 So plötzlich gieng es zu. Was aber denn zu machen/
 Wenn **GOTT** so greiffet ein/und nimt die Eltern weg/
 Daß selbe müssen gehn den allgemeinen Steg/
 Und können also nicht mehr rathen unsern Sachen?
 Es geht zwar bitter ein / und regt sich das Sebläte/
 Wenn man entselet sieht die lieben Eltern stehn/
 Und wenn man traurig muß der Leichen-Bahr nachgehn/
 Doch muß man fassen auch geduldig sein Gemäthe.
 Wir haben sonderlich den lieben **GOTT** zu preisen/
 Daß unsre Eltern Er / die neulich abgeselet/
 Und die nun keine Angst/ und keine Pein/mehr quält/
 So lange uns zu gut im Leben wollen weisen/
 Daß ihrer treuen Sorg' / und Seufzter wir genossen.
 Wir wünschten Ihnen vor die uns erwiesne Treu/
 Daß Ihre Freude dort im Himmel herrlich sey/
 Und Ihre Leiber ruh'n gantz sanfft / hervor biß sprossen
 Dieselben wiederumb an jenem grossen Tage/
 Da wir denn werden sehn einander stets in Freud'
 Ohn allen Kummer / und ohn alles Hertzeleid/
 Da bey uns nicht wird seyn auch die geringste Plage.
 Darumb so sänfftiget die Trauer-vollen Schmerzten/
 Bömmt Eurem Vater doch die schöne Himmels-Wonn'
 Ergebt Euch **GOTT** hinfort / der wird als Schild und Sonn'
 Euch helfen allezeit / und trösten eure Hertzen.

Eiligt / aber mitleidigt schriebs

M. Michael Schirmer / des
Gymnasii Rector.

An die beyden Hertz-betrübten
Herren Beuther /

Des Seel. Verstorbenen Hinterlassene
Herren Söhne:

Sur an den letzten Tag/vor seines Lebens Ende/
 Will zwar/ daß Jeder sich durch Buße zu **GOTT** wende/
 Der Jüden Lehrer/Spruch: Weil aber solchen Tag/
 Bey seiner Lebens-Zeit/niemand nicht wissen mag/
 So wird darmit gemeint/daß man im gansen Leben /
 Sey alle Tag bereit/dieweil sich könt angeben/
 Der Tod all Augenblick/damit man sey bereit/
 Zur letzten Lebens-Stund zu all/und iederzeit.
 Weil dieß die alte Treu/Herr Beuther/stets betrach'te/
 Schad ihm der Tod auch nichts/ da er den Garaus machte/
 So unvermuth mit Ihm/denn er war allezeit/
GOTT komme wenn Er woll/zu folgen ihm bereit.
 Dieß / werthgehaltene Freund / müßt Ihr ickund bedencken/
 Da Ihr so unvermuth solt in die Erde sencken /
 Den/der nechst **GOTT** Euch gab/das Leben/und dem Beyd/
 Nechst **GOTT** Ihr schuldig wahrte die höchst Bestehenheit.

B ij

Denk

Denn doch/nächst GOTT/allhier durch aus niemand zu finden/
 Dem wir mehr schuldig seyn / und der uns könt verbinden/
 Zu größrer Ehrenpflicht/ als wohl der Eltern Paar/
 Dem Iesus ehermahl selbst unterthänig war.
 Der Trost / sag ich / muß Euch dißmahl zu statten kommen /
 Was sag ich euch allein? zugleich auch allen Frommen/
 Die gleiches Creuz betrifft/ und daß der/ so stets stirbt/
 Nicht stirbet/ wenn Er stirbt/ viel weniger verdirbt.
 Zwar wallt das Vater Blut/so noch in unserm Herzen/
 Sehr tieff verborgen liegt/und machet bitter Schmerzen/
 Wenn jens / von welchem dieß herstammet / wird verschert/
 So / daß uns Marmor gleich der Leib darob erstarrt/
 Ob schon bey allen nicht/tedoch bey denen meisten/
 Und denen/ die gewußt die Kindes-Pflicht zu leisten/
 Den Eltern nach Gebühr/ von deren Zahl Ihr beyd/
 Mit Eurer Schwester Schaar / zusam in gewißlich seydt.
 Die Liebe reget sich / die sich in Kindern findet/
 Und von der Eltern Lieb anfangs wird angezündet/
 Wenn ist der Zweck verfehlt/worauf sie sonst gezielt/
 Und nun die Lust zergeht/wormit sie sonst gespielt.
 Es schmerzt und kummert sie/ wenn Sie so wird zerriessen/
 Wenn ihren besten Freund/Sie letztlich muß vermüssen/
 Doch muß sie endlichen dem Höchsten halten still/
 Ders so vors best ansieht/und also haben will.
 Zumahl wenn Sie bedenckt/von was vor einem Orthe/
 Der Freund wird weggerafft/und daß Er alsdenn dorte/
 Lebt ewig ungequält / den hier das böse Thier/
 Die falsche böse Welt/nur plagte für und für.
 Vornehmlich zu der Zeit / da Sie von Tag zu Tage/
 Nur immer schlimmer wird mit ihre in Neid-geplage/
 Da Sie nur ängst und trücket / da Sie nur zwickt und zwacket/
 Auch selbst der Unschuld/Ruhm frech in das Salk zerhackt.
 Da Sie nun ganz und gar in argen leider! lieget/
 Mit lauter Grimm und Wuth / die Gottesfurcht bekrieger/
 Und wenn es bey ihr ständ den Himmel gar versagt/
 Kurz: da Sie an dem Herz der frommen täglich nagt.
 Bey solch und gleicher Zeit / läßt sie sich eher stillen/
 Und findet sich gemach in Gottes guten Willen.
 Welchs Ihr denn auch thun werd/bey dieser Traurigkeit/
 Die Euch und euer Hauß betrifft zu solcher Zeit.
 Der selge Vater war / wie Er offte selbst sagte/
 Wenn Er sein Ungemach und höchstes Alter klagte/
 Des eiteln Lebens satt / und wünscht nach jener Freud/
 Die Er nunmehr erlangt/gleich eben zu der Zeit/
 Da sich der alte Greiß / der Simeon ließ hören/
 Bey unserm Gottesdienst/Herr du wolst doch bescheren/
 Dem/ der dir hat gedient/ein sanfftes Stündelein/
 Daß Er nun mög im Fried und Ruhe schlaffen ein.
 Da schläfft Er auch mit ein / also daß Er geschwinde/
 Des Todes Bitterkeit / den Stachel unsrer Sünde/
 Freymüthig überwind / und drauf die Lebens Beuth /
 Als Beuther davon tregt/ die Ewig Seeligkeit.

Schrieb dieses eilfertig aber Herz-mitleidig
 und fast dergleichen fürchtende

M. A. B. C.
 Ob



B gleich Befahr zuwachst in Krieg den Kriegerleuten/
 Wenn sie zu Felde zieh'n/ und fallen an den Feind/
 Der sie Blutdurftiglich zu würgen ist gemeint/
 Doch fürchten sie sich nicht/ aus Hoffnung grosser Beuthen/
 Die ihnen bringt gewiß das wohl vollbrachte streiten/
 Der Ruhm der Tapfferkeit jagt alles Schrecken aus/
 Und machet sie so keck zu lassen Weib und Hauß/
 Auff daß sie mögen sich groß Lob und Gut bereiten.
 Das ist der Christen- Art: Die können sich nicht scheuen/
 Für ihren Feinden hier: die kämpffen rittrlich/
 Bis sie zur Himmels-Beuth einschlaffen seliglich/
 Und kommen an den Ort/ da unerhörtes feuen.
 Soll ich tzt dieses mit Exempeln hier erweisen/
 So seht in diesem Sarc den Alten Beuther an/
 Der sich so gläubiglich getummelt auf dem Plan/
 Der Krieges-vollen Welt/ daß Er kunt abereisen/
 Von hier so seliglich/ und Beuthe davon tragen/
 Die Gnaden-volle Beuth/ in höchsten Freuden-Saal/
 Da Er ist zugesellt der Himmels-Beuther-Zahl/
 Und kan den Feinden sters Triumph! Triumph! frey sagen/
 Wol dem/ der hier so kämpffte/ und seinen Streit vollendet/
 Wohl dem/ der solche Beuth/ und Ruhm/ wie Er/ erlangt/
 Und dort vor seinem Gott mit solcher Beuthe prangt/
 Wol dem/ der seine Seel zu Christo Beuthrich sendet.
 Herr Beuthern ist sehr wohl/ weil ER die Beuth' erhoben/
 Nach welcher ieder Christ durch wahren Glauben ringt/
 Doch seinen Kindern schmerzt es so sehr/ daß herfür dringt
 Die heisse Thranen-Flut/ ja Fleisch und Blut fast toben/
 Als sey es nicht gar recht. Allein mit solchen Sachen/
 Wird Gott erzürnet mehr/ drum trauret nicht zu sehr
 Ihr Beutherischen Freund' / und gebet Gott noch Ehr/
 So wird Er auch mit Euch zu seiner Zeit wol machen.

Dem seligst-verstorbenen Herrn zu Ehren/
 denen Hinterlassenen aber zum Trost
 verfertiget
 M. Tobias Müller in Vaterlande
 zu Freyberg allhier dritter Schulbedienter.

MARTINUS VV
 D.D. Nic. Adm.

Piè defuncti
 DN. BEUTHERI,
 Senioris

Προσωποποιία Χρονολογική.

V T p I V S I L L e s e n e X V L n I s , t e p e C t o r e I e s V
 I p s e t V L I ; C o e L o h I n C M o X q V e f a L V t e
 f r V o r .

Ultimi honoris & condolentia ergo,
 interprete

G. Trainer.

So

B. C.
 21





O fährst du/ Alter Greiß/ mit Simeon in Freude /
 Zu deinem Heyland hin/ des Bächer-druckens müde/
 Und handelns in der Welt/ vertauschest diese Zeit/
 So voller Leiden ist/ mit ewger Seeltgkeit.
 Wiewohl ist Dir geschehn! Mit Bächern umb zugehen
 Ist kein gemeines Thun! Es werden es gestehen
 Die besrer Erde seyn / und welche sich bemühn/
 Durch ein gelehrtes Buch den Sternen nach zuziehn.
 Hat (wie von Simeon die alten Lehrer sagen)
 Der Griecken Bibel er zusammen helffen tragen/
 So hat diß hohe Werck der Christ-gesinnten Welt
 Der lichte Phaeton vor längsten dargestellt :
 So hat an seinem Theil/ Herr Beuther auch verdienet/
 Daff sein Gedächtniß Ruhm/ auf unser Erden grünet
 Bis an den letzten Tag/ der einen Anfang macht/
 Zu einem ewgen Licht/ und einer ewgen Nacht.
 Und weil mein weicher Kähl/ bey deiner Kinder Trauer /
 Sich unbeqvem bestnd zu schreiben auf die Tauer/
 Was Dich verewiget/ so zieh ich billig ein /
 Es wird ein anderer hterzu geschickter seyn.
 Du stirbst zwar/ Seeliger/ doch will ich Dich versichern/
 Du lebest noch bey uns in Kindern / und in Bächern.

Den Seel. Verstorbenen zu Ehren /
 Den Leidtragenden zum Trost/
 Schriebs auf Begehren

Samuel Hämcker.

Ad Ephes. 2. v. 8.

Gratiâ salvati estis per FIDEM.

IN DOMINO JESU, salvatus VIVIT, & ecce:
 Dormiat, aut vigilet : salvus EUMq; vides.

Credit idem

MARTINUS VVZIUŠ
 ad D. Nic. Aedituus.



Jesus unser Trost!

Als
Der Wol-Ehrenveste / Achtbare / und der Buchdrucker=
Kunst rühmlichst erfabrne

Herr George D. ...

alter Bürger / und umb di
liche Gelehrten wolverdient

Drucker /
Welcher

Dem 13. Decembris

in diese Welt geb

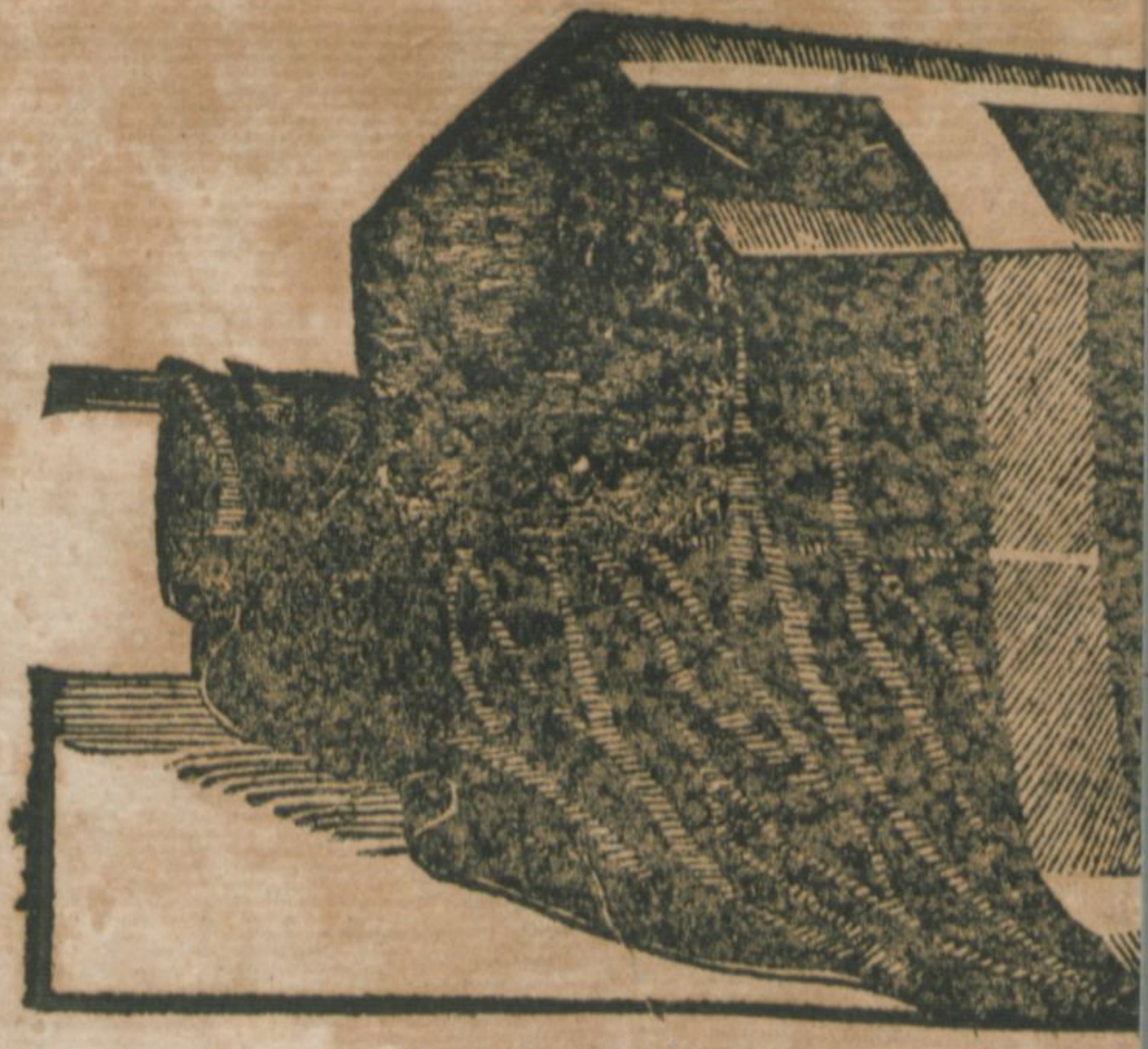
Dem 2. Februarii, des Mo

durch eine zwar unvermuthete /
seelige Simeonis-Frieden-F
verlassen /

Nach / vorhero in der Kirchen zu S. Pet
Versammlung / den 7. Febr. Ann

Leichen-Sermon

Uf dem Donats Kirchhoff / in
solte eingesencket w



Bezeichneten mit nach
Trauer- und Tro
denen hinterbliebenen Hertzsch
betriibresten

Kindern /

Ihr schuldiges Christliches Mitleiden
folgende

Vornehme Honner und Freunde.

